

Dans le code M	In code M
69.102 Activités des notaires	69.102 Activiteiten van notarissen
69.103 Activités des huissiers de justice	69.103 Activiteiten van deurwaarders
Ainsi que les associations ou sociétés formées par ces personnes, quelle qu'en soit la forme.	Evenals de door die personen gevormde verenigingen of maatschappijen, ongeacht hun vorm.
Les activités reprises sous les codes 69.101, 69.109, 70.100, 70.210, 71.201, 75.000 à l'exception des starters.	De activiteiten hernoemd onder de codes 69.101, 69.109, 70.100, 70.210, 71.201, 75.000, uitgezonderd wanneer het om starters gaat.
O Administration publique et défense; sécurité sociale obligatoire	O Openbaar bestuur en defensie; verplichte sociale verzekeringen
P Enseignement	P Onderwijs
Q Santé humaine et action sociale à l'exception des ateliers de travail adapté (88.104, 88.109, 88.992 et 88.995) et des autres actions sociales sans hébergement (88.911, 88.912, 88.919).	Q Menselijke gezondheidszorg en maatschappelijke dienstverlening, met uitzondering van de beschutte werkplaatsen (88.104, 88.109, 88.992 et 88.995) en de overige maatschappelijke dienstverlening zonder huisvesting (88.911, 88.912, 88.919).
R Arts, spectacles et activités récréatives à l'exception des activités ayant principalement une finalité d'ordre commercial (90 à 93)	R Kunst, amusement en recreatie met uitzondering van activiteiten die voornamelijk een commerciële finaliteit hebben (90 tot 93)
Dans le code S (autres activités de services) :	In code S (Overige diensten) :
— activités des organisations associatives (94)	— verenigingen (94)
T Activités des ménages en tant qu'employeurs; activités indifférenciées des ménages en tant que producteurs de biens et services pour usage propre	T Huishoudens als werkgever; niet-gedifferentieerde productie van goederen en diensten door huishoudens voor eigen gebruik
U Activités des organismes extra territoriaux.	U Extraterritoriale organisaties en lichamen
Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale relatif à l'aide à la mise aux normes non environnementale.	Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering betreffende steun voor een aanpassing aan de normen in niet milieugebonden aangelegenheden.
Pour le Gouvernement :	Voor de Regering :
Le Ministre-Président chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Rénovation urbaine, du Logement, de la Propreté publique et de la Coopération au Développement,	De Minister-Voorzitter belast met Plaatselijke besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Stadsvernieuwing, Huisvesting, Openbare Netheid en Ontwikkelingssamenwerking,
Ch. PICQUE	Ch. PICQUE
Le Ministre chargé de l'Emploi, de l'Economie, de la Recherche scientifique, de la Lutte contre l'Incendie et de l'Aide médicale urgente,	De Minister belast met Tewerkstelling, Economie, Wetenschappelijk Onderzoek, Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp,
B. CEREXHE	B. CEREXHE

**MINISTERE
DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE**

F. 2009 — 1617 [C — 2009/31233]

2 AVRIL 2009. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale relatif aux aides à la protection de l'environnement

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,
Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux Institutions bruxelloises, l'article 8, alinéa 1^{er};

Vu l'ordonnance organique du 13 décembre 2007 relative aux aides pour la promotion de l'expansion économique, notamment les articles 30 à 34, 66, 71, 73 et 77;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 7 juillet 1994 portant exécution de l'article 5 de l'ordonnance du 1^{er} juillet 1993 concernant la promotion de l'expansion économique dans la Région de Bruxelles-Capitale;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 4 juin 98 portant exécution de l'article 4 de l'ordonnance du 1^{er} juillet 1993 concernant la promotion de l'expansion économique dans la Région de Bruxelles-Capitale;

Considérant le règlement CE n° 1998/2006 du 15 décembre 2006 concernant l'application des articles 87 et 88 du traité CE aux aides de minimis (*JO L 379* du 28.12.2006 p 5-10 et *JO L 314/M* du 1.12.2007 p. 654-659);

Considérant la recommandation 2003/361/CE du 6 mai 2003 de la Commission concernant la définition des micro-, petites et moyennes entreprises;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 10 juillet 2008;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 17 juillet 2008;

Vu l'avis du Conseil de l'Environnement de la Région de Bruxelles-Capitale, donné le 8 octobre 2008;

Vu l'avis du Conseil économique et social de la Région de Bruxelles-Capitale, donné le 16 octobre 2008;

**MINISTERIE
VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST**

N. 2009 — 1617 [C — 2009/31233]

2 APRIL 2009. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering betreffende de steun tot bescherming van het leefmilieu

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,
Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse Instellingen, artikel 8, eerste lid;

Gelet op de organieke ordonnantie van 13 december 2007 betreffende de steun tot bevordering van de economische expansie, inzonderheid op de artikelen 30 tot 34, 66, 71, 73 et 77;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 7 juli 1994 houdende uitvoering van artikel 5 van de ordonnantie van 1 juli 1993 betreffende de bevordering van de economische expansie in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 4 juni 1998 houdende uitvoering van artikel 4 van de ordonnantie van 1 juli 1993 betreffende de bevordering van de economische expansie in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Overwegende de EG-verordening nr. 1998/2006 van 15 december 2006 betreffende de toepassing van de artikelen 87 en 88 van het EG-verdrag betreffende de de-minimis-steun (*PB L 379* van 28.12.2006, p. 5-10 en *PB L 314/M* van 1.12.2007, p. 654-659);

Overwegende de aanbeveling 2003/361/EG van 6 mei 2003 van de Commissie betreffende de definitie van de micro-, kleine en middelgrote ondernemingen;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 10 juli 2008;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 17 juli 2008;

Gelet op het advies van de Raad voor het Leefmilieu van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, gegeven op 8 oktober 2008;

Gelet op het advies van de Economische en Sociale Raad voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, gegeven op 16 oktober 2008;

Vu l'avis n° 45.746/1 du Conseil d'Etat, donné le 13 janvier 2009, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition du Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale ayant l'Economie dans ses attributions,

Après délibération,

Arrête :

CHAPITRE I^{er}. — Généralités

Article 1^{er}. Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

1^o « ordonnance organique » : l'ordonnance organique du 13 décembre 2007 relative aux aides pour la promotion de l'expansion économique;

2^o « entreprise » : l'entreprise telle que définie à l'article 2, 2^o, de l'ordonnance organique et par l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 26 juin 2008 relatif aux définitions de l'entreprise et des micro-, petites et moyennes entreprises;

3^o "secteur prioritaire" l'un des secteurs dont l'activité économique est jugée prioritaire et tels que définis à l'article 28;

4^o « nomenclature NACE BEL » : la nomenclature d'activités élaborée par l'Institut national des statistiques dans un cadre européen harmonisé, imposé par le Règlement (CE) n° 1893/2006 du Parlement européen et du Conseil du 20 décembre 2006 établissant la nomenclature statistique des activités économiques NACE Rév. 2 et modifiant le règlement (CEE) n° 3037/90 du Conseil ainsi que certains règlements (CE) relatifs à des domaines statistiques spécifiques;

5^o « Ministre » : le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale ayant l'Economie dans ses attributions;

6^o « Administration » : l'Administration de l'Economie et de l'Emploi du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale;

7^o « Etablissement » : un établissement situé en Région de Bruxelles-Capitale, disposant de moyens humains ou de biens qui lui sont spécifiquement affectés, et qui correspond :

a) soit au siège social de la personne morale ou toute unité économique d'exploitation ou de fonctionnement géographiquement décentralisée du siège social de l'entreprise; ;

b) soit, en cas de personne physique, au lieu principal d'exercice de ses activités économiques.

8^o « Taux de référence » : taux d'intérêt défini par la Communication de la Commission européenne relative à la révision de la méthode de calcul des taux de référence et d'actualisation (JO C14 du 14.01.2008, p. 6).

9^o « starter » : toute entreprise immatriculée à la Banque-Carrefour des entreprises depuis moins de quatre ans;

Les définitions figurant à l'article 2 de l'ordonnance organique sont applicables aux termes du présent arrêté.

CHAPITRE II. — Aide permettant aux entreprises de dépasser les normes communautaires obligatoires en matière de protection de l'environnement ou en l'absence de normes communautaires obligatoires en matière de protection de l'environnement

Section 1^{re}. — Principe général

Art. 2. Dans les limites des crédits budgétaires disponibles, le Ministre octroie aux entreprises l'aide à l'investissement visée à l'article 32, 1^o, de l'ordonnance organique leurs permettant de financer des actions en matière de protection de l'environnement, soit en dépassant les normes communautaires obligatoires, soit en l'absence de normes communautaires obligatoires.

Section 2. — Conditions d'application de l'aide

Sous-section 1^{re}. — Bénéficiaires admissibles

Art. 3. Pour bénéficier de l'aide, l'entreprise doit satisfaire aux conditions suivantes :

1^o ne pas être une entreprise dont 25 % ou plus du capital social ou des droits de vote sont directement ou indirectement détenus par une personne morale de droit public;

2^o ne pas être une entreprise en difficulté au sens des lignes directrices communautaires concernant les aides d'Etat au sauvetage et à la restructuration;

Gelet op advies nr. 45.746/1 van de Raad van State, gegeven op 13 januari 2009, in toepassing van artikel 84, § 1, lid 1, 1^o van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van de Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering die bevoegd is voor Economie,

Na beraadslagning,

Besluit :

HOOFDSTUK 1. — *Algemeen*

Artikel 1. Voor de toepassing van onderhavig besluit verstaat men onder :

1^o « organieke ordonnantie » : de organieke ordonnantie van 13 december 2007 betreffende de steun tot bevordering van de economische expansie;

2^o « onderneming » : de onderneming zoals gedefinieerd in artikel 2, 2^o, van de organieke ordonnantie en door het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 26 juni 2008 betreffende de definities van de onderneming en van de micro-, kleine en middelgrote ondernemingen;

3^o « prioritaire sector » : een van de sectoren waarvan de economische activiteit prioritair wordt geacht en zoals gedefinieerd in artikel 28;

4^o « NACE BEL-nomenclatuur » : de nomenclatuur van activiteiten opgesteld door het Nationaal Instituut voor de Statistiek in een geharmoniseerd Europees kader, opgelegd door de verordening (EG) nr 1893/2006 van het Europees Parlement en van de Raad van 20 december 2006 tot vaststelling van de statistische nomenclatuur van de economische activiteiten NACE Rev. 2 en tot wijziging van de verordening (EEG) nr. 3037/90 van de Raad, evenals van sommige verordeningen (EG) betreffende specifieke statistische gebieden;

5^o « Minister » : de Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering bevoegd voor Economie;

6^o « Bestuur » : het Bestuur Economie en Werkgelegenheid van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

7^o « Vestiging » : een in het Brussels Hoofdstedelijk gelegen vestiging die beschikt over menselijke middelen of over goederen die haar specifiek zijn toegewezen en die beantwoorden aan :

a) hetzij de maatschappelijke zetel van de rechtspersoon of elke economische eenheid voor exploitatie of werking die geografisch verschillend is van de maatschappelijke zetel van de onderneming;

b) hetzij, in geval van een fysiek persoon, de hoofdplaats van de uitoefening van zijn/haar economische activiteiten;

8^o « Referentiepercentage » : de in de Mededeling van de Europese Commissie betreffende de herziening van de methode waarmee de referentie- en disconteringspercentages worden vastgesteld (PB C14 van 14.01.2008, p.6) bepaalde interestvoet.

9^o « starter » : elke, in de Kruispuntbank van ondernemingen sedert minder dan vier jaar ingeschreven onderneming;

De in artikel 2 van de organieke ordonnantie vermelde definities zijn van toepassing op de bewoordingen van onderhavig besluit.

HOOFDSTUK II. — Steun die de ondernemingen toelaat om de verplichte communautaire normen te overschrijden inzake de bescherming van het leefmilieu of bij gebrek aan bindende communautaire normen inzake de bescherming van het leefmilieu

Afdeling 1. — *Algemeen beginsel*

Art. 2. Binnen de grenzen van de beschikbare begrotingskredieten kent de Minister de ondernemingen investeringssteun toe die hen toelaat om acties te financieren inzake de bescherming van het leefmilieu, ofwel door het overschrijden van de bindende communautaire normen, ofwel bij gebrek aan bindende communautaire normen zoals bedoeld in artikel 32, 1^o van de organieke ordonnantie.

Afdeling 2. — Voorwaarden voor de toepassing van de steun

Subafdeling 1. — *Aanvaardbare begunstigden*

Art. 3. Om de steun te genieten, moet de onderneming voldoen aan de volgende voorwaarden :

1^o geen onderneming zijn waarvan 25 % of meer van het maatschappelijk kapitaal of van de stemmen rechtstreeks of onrechtstreeks in handen zijn van een publiekrechtelijk rechtspersoon;

2^o geen onderneming in moeilijkheden zijn in de zin van de communautaire richtlijnen betreffende de staatssteun tot redding en tot herstructurering.;

3° ne pas être en défaut d'avoir restitué une aide indûment perçue en vertu de l'article 67 de l'ordonnance du 13 décembre 2007 relative aux aides pour la promotion de l'expansion économique.

Sous-section 2. — Bénéficiaires exclus

Art. 4. Sont exclus du bénéfice des aides les entreprises dont les activités relèvent des secteurs repris à l'Annexe du présent arrêté; moyennant communication préalable au Gouvernement, le Ministre peut adapter cette annexe en fonction des priorités politiques et de la réglementation européenne.

Sous-section 3. — Investissements admissibles

Art. 5. Seul est admissible l'investissement ou le programme d'investissements corporels ou incorporels liés à l'amélioration de l'environnement dans un des domaines détaillés ci-dessous :

1° Eau : épuration d'une substance dangereuse non ou insuffisamment biodégradable, dispositif permettant le recyclage, la réutilisation d'une eau normalement rejetée comme eau usée, transfert entre entreprises voisines d'eau de recyclage/réutilisation, matériel d'entretien non polluant de surfaces semi-perméables ("aspirateurs" régénérant la perméabilité, brosses désherbantes ou désherbage thermique, ...), traitement associé à un dispositif d'infiltration (e.a. déshumeur, débourbeur, ...);

2° Air : dispositif d'épuration (pollution, odeurs, poussières,...), transfert entre entreprises voisines d'air chargé en substances polluantes utilisable dans un process ou comme air primaire d'une installation de combustion;

3° Air et eau : investissement en vue de la récupération et/ou de la valorisation de produits et sous-produits, susceptibles de contribuer à la diminution des rejets;

4° Déchets : investissement en vue de la réutilisation, du recyclage et/ou valorisation de sous-produits ou de déchets;

5° Sol et eau : investissement (e.a. contention, revêtement imperméable, armoire de stockage, ...) visant à prévenir une pollution du sol ou des eaux souterraines;

6° Bruit et vibration : investissement d'atténuation des bruits et/ou des vibrations;

7° Matières premières ressources naturelles : dispositif permettant une économie de matière première ou de ressource naturelle et en particulier d'eau, à l'exception des dispositifs d'économie d'énergie, visés par la sous-section 3;

8° Sécurité incendie : investissement (paroi coupe-feu, sas, matériaux ininflammable, Y) dans une installation existante, lorsqu'il y a risque de propagation de l'incendie ou de l'explosion, en dehors de l'entreprise;

9° Divers : dispositif non répertorié ci-avant améliorant la protection de l'environnement, et justifié par un dossier spécifique.

Art. 6. Les investissements admissibles sont inscrits en immobilisations aux comptes annuels pour les personnes morales ou au tableau des amortissements pour les personnes physiques.

Art. 7. Pour le mobilier et le matériel, le montant admis comprend également les frais de transport, d'installation et de montage pour autant que ces derniers soient repris en immobilisation corporelle.

Art. 8. Pour être admissibles, les investissements incorporels, doivent remplir les conditions suivantes :

1° être exploitées exclusivement dans l'établissement bénéficiaire de l'aide;

2° être considérées comme des éléments d'actifs amortissables;

3° être acquises auprès d'un tiers aux conditions du marché, sans que l'acquéreur soit en position d'exercer un contrôle, ou vice-versa;

4° figurer à l'actif de l'entreprise et demeurer dans l'établissement bénéficiaire de l'aide pendant au moins cinq ans.

Art. 9. L'investissement admissible doit porter sur un montant minimum de 7.500 euros. En outre, le montant par facture doit atteindre un montant égal ou supérieur à 500 euros.

Les montants visés ci-avant ainsi que, de manière générale, tous les montants à prendre en considération dans le cadre des aides visées au présent arrêté s'entendent hors T.V.A. et hors impôts de quelque nature que ce soit.

3° niet in gebreke blijven wat betreft de terugbetaling van onrechtmatig ontvangen steun, overeenkomstig artikel 67 van de ordonnantie van 13 december 2007 betreffende de steun tot bevordering van de economische expansie.

Subafdeling 2. — Uitgesloten begunstigden

Art. 4. Zijn uitgesloten van het genot van de steun, de ondernemingen waarvan de activiteiten ressorteren onder de in bijlage bij onderhavig besluit vermelde sectoren; mits een voorafgaande mededeling aan de Regering kan de Minister deze bijlage aanpassen in functie van de beleidsprioriteiten en de Europese reglementering.

Subafdeling 3. — Aanvaardbare investeringen

Art. 5. Is enkel aanvaardbaar, de materiële of immateriële investering of het investeringsprogramma voor de verbetering van het leefmilieu op een van de gebieden die hieronder op gedetailleerde wijze wordt weergegeven :

1° Water : zuivering van een gevaarlijke, niet of ontoereikend biologisch afbreekbare stof, inrichting die recyclage mogelijk maakt, hergebruik van water dat normaal wordt geloosd als afvalwater, transfer tussen naburige ondernemingen van gerecycleerd water of water dat wordt hergebruikt, niet-verontreinigend onderhoudsmaterieel voor halfdoorlaatbare oppervlakken (« zuigers » die de doorlaatbaarheid herstellen, borstels die onkruid verwijderen, thermische verwijdering van onkruid...), behandeling gekoppeld aan een insijpelings-inrichting (m.n. verwijderaar van olie, reinigingsstoestel...);

2° Lucht : zuiveringsinrichting (verontreiniging, geuren, stof...), transfer tussen naburige ondernemingen van lucht die verontreinigende stoffen bevat en die kan worden gebruikt in een proces of als primaire lucht voor een verbrandingsinstallatie;

3° Lucht en water : investering met het oog op de recuperatie en/of valorisatie van producten en subproducten die kunnen bijdragen tot een vermindering van de lozingen;

4° Afval : investering met het oog op het hergebruik, de recyclage en/of valorisatie van subproducten of afval;

5° Bodem en water : investering (m.n. beheersing, ondoorlaatbare bekleding, stockagekast...) om een verontreiniging van de bodem of ondergrondse wateren te voorkomen;

6° Geluid en trillingen : investering tot vermindering van geluid en/of trillingen;

7° Grondstoffen natuurlijke hulpbronnen : voorziening die toelaat besparingen te verrichten inzake grondstoffen of natuurlijke hulpbronnen en van water in het bijzonder, met uitzondering van de voorzieningen inzake energiebesparingen bedoeld in subafdeling 3;

8° Brandveiliging : investering (brandwerende wand, sas, niet-ontbrandbare materialen...) in een bestaande installatie indien er gevaar is voor de verspreiding van branden of ontploffingsgevaar, buiten de onderneming;

9° Allerlei : hierboven niet geïnventariseerde inrichting die de bescherming van het leefmilieu verbetert en wordt gemotiveerd met een specifiek dossier.

Art. 6. De aanvaardbare investeringen worden als activa ingeschreven in de jaarrekeningen voor de rechtspersonen of in de tabel van de afschrijvingen voor de fysieke personen.

Art. 7. Voor het meubilair en het materieel omvat het aanvaard bedrag eveneens de kosten voor vervoer, installatie en montage, voor zover deze zijn opgenomen als materiële activa.

Art. 8. Om aanvaardbaar te zijn, moeten de immateriële investeringen voldoen aan de volgende voorwaarden :

1° uitsluitend geëxploiteerd worden in de vestiging die de begunstigde is van de steun;

2° beschouwd worden als elementen van activa die kunnen worden afgeschreven;

3° verworven zijn bij een derde tegen de marktvooraarden, zonder dat de koper zich in een positie bevindt waarin hij een controle kan uitvoeren, of omgekeerd;

4° vermeld staan in de activa van de onderneming en tenminste vijf jaar in de vestiging blijven die de begunstigde is van de steun.

Art. 9. De aanvaardbare investering moet betrekking hebben op een bedrag van tenminste 7.500 euro. Het bedrag per factuur moet bovendien gelijk zijn of hoger dan 500 euro.

De hierboven bedoelde bedragen evenals B over het algemeen B alle bedragen die in aanmerking dienen te worden genomen in het kader van de in onderhavig besluit bedoelde steun omvatten geen BTW noch enige andere belasting van welke aard ook.

Art. 10. Seuls sont admissibles les investissements ayant un lien de nécessité avec les activités de l'entreprise, réalisés en vue d'une exploitation effective par l'entreprise dans la Région de Bruxelles-Capitale et effectués en conformité avec la législation et les règlements en vigueur notamment en matière d'urbanisme, d'aménagement du territoire et d'environnement.

Sous-section 4. — Investissements exclus

Art. 11. Sont exclus du bénéfice des aides les investissements suivants :

1° les investissements en matériel, mobilier ou immobilier destinés à la location;

2° les aéronefs et les véhicules routiers;

3° les investissements en terrains et/ou bâtiments, sauf s'ils sont absolument indispensables pour satisfaire aux normes environnementales en Région de Bruxelles-Capitale pour autant qu'ils soient acquis en pleine propriété;

4° les investissements d'occasion en mobilier ou en matériel à l'exception de l'investissement d'occasion vendu par un professionnel du secteur et revêtu d'une garantie de minimum 6 mois.

CAPITRE III. — Aide permettant aux micro, petites ou moyennes entreprises de s'adapter à l'adoption de nouvelles normes communautaires obligatoires en matière de protection de l'environnement

Section 1^{re}. — Principe général

Art. 12. Dans les limites des crédits budgétaires disponibles, le Ministre octroie aux micro, petites ou moyennes entreprises l'aide à l'investissement leurs permettant de s'adapter à l'adoption de nouvelles normes communautaires obligatoires en matière de protection de l'environnement, pendant une période de trois ans à compter de l'adoption de ces nouvelles normes, visée à l'article 32, 1^o, de l'ordonnance organique.

Section 2. — Conditions d'application de l'aide

Sous-section 1^{re}. — Bénéficiaires admissibles

Art. 13. Pour bénéficier de l'aide, l'entreprise doit satisfaire aux conditions suivantes :

1° répondre à la définition de micro-, petites ou moyennes entreprises fixée par l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 26 juin 2008 relatif aux définitions de l'entreprise et des micro-, petites ou moyennes entreprises;

2° ne pas être une entreprise dont 25 % ou plus du capital social ou des droits de vote sont directement ou indirectement détenus par une personne morale de droit public;

3° ne pas être une entreprise en difficulté au sens des lignes directrices communautaires concernant les aides d'Etat au sauvetage et à la restructuration;

4° ne pas être en défaut d'avoir restitué une aide indûment perçue en vertu de l'article 67 de l'ordonnance du 13 décembre 2007 relative aux aides pour la promotion de l'expansion économique.

Sous-section 2. — Bénéficiaires exclus

Art. 14. Sont exclus du bénéfice des aides les entreprises dont les activités relèvent des secteurs repris à l'Annexe du présent arrêté; moyennant communication préalable au Gouvernement, le Ministre peut adapter cette annexe en fonction des priorités politiques et de la réglementation européenne.

Sous-section 3. — Investissements admissibles

Art. 15. Seul est admissible l'investissement ou le programme d'investissements corporels ou incorporels liés à l'amélioration de l'environnement dans un des domaines détaillés ci-dessous :

1° Eau : épuration d'une substance dangereuse non ou insuffisamment biodégradable, dispositif permettant le recyclage, la réutilisation d'une eau normalement rejetée comme eau usée, transfert entre entreprises voisines d'eau de recyclage/réutilisation, matériel d'entretien non polluant de surfaces semi-perméables ("aspirateurs" régénérant la perméabilité, brosses désherbantes ou désherbage thermique,...), traitement associé à un dispositif d'infiltration (e.a. déshumeur, débourbeur, ...);

Art. 10. Zijn enkel aanvaardbaar, de investeringen die een noodzakelijk verband vertonen met de activiteiten van de onderneming, verricht met het oog op een daadwerkelijke exploitatie door de onderneming in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en gerealiseerd overeenkomstig de geldende wetgeving en reglementen, met name inzake stedenbouw, ruimtelijke ordening en leefmilieu.

Subafdeling 4. — Uitgesloten investeringen

Art. 11. Zijn uitgesloten van het genot van de steun, de volgende investeringen :

1° de investeringen in materieel, meubilair of vastgoed bestemd om te worden verhuurd;

2° luchtvaartuigen en verkeersvoertuigen;

3° de investeringen in gronden en/of gebouwen, behalve indien deze absoluut noodzakelijk zijn om te voldoen aan de milieunormen in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, voor zover ze in volle eigendom verworven zijn;

4° de investeringen in tweedehands meubilair of materieel, uitgezonderd de investering in tweedehandsmaterieel, verkocht door een professional uit de sector en met een garantie van minimum 6 maanden.

HOOFDSTUK III. — Steun die toelaat aan de micro-, kleine en middelgrote ondernemingen om zich aan te passen aan nieuw aangenomen en bindende communautaire normen inzake de bescherming van het leefmilieu

Afdeling 1. — Algemeen beginsel

Art. 12. Binnen de grenzen van de beschikbare begrotingskredieten kent de Minister de micro-, kleine en middelgrote ondernemingen investeringssteun toe die hen toelaat zich aan te passen aan nieuw aangenomen en bindende communautaire normen inzake de bescherming van het leefmilieu, gedurende een periode van drie jaar te rekenen vanaf het aannemen van deze nieuwe normen, bedoeld in artikel 32, 1^o van de organieke ordonnantie.

Afdeling 2. — Voorwaarden voor de toepassing van de steun

Subafdeling 1. — Aanvaardbare begunstigden

Art. 13. Om de steun te genieten, moet de onderneming voldoen aan de volgende voorwaarden :

1° voldoen aan de definitie van micro-, kleine of middelgrote onderneming bepaald door het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 26 juni 2008 betreffende de definities van de onderneming en van de micro-, kleine en middelgrote ondernemingen;

2° geen onderneming zijn waarvan 25 % of meer van het maatschappelijk kapitaal of van de stemmen rechtstreeks of onrechtstreeks in handen zijn van een publiekrechtelijk rechtspersoon;

3° geen onderneming in moeilijkheden zijn in de zin van de communautaire richtlijnen betreffende de staatssteun tot redding en tot herstructureren.

3° niet in gebreke blijven wat betreft de terugbetaling van onrechtmatig ontvangen steun, overeenkomstig artikel 67 van de ordonnantie van 13 december 2007 betreffende de steun tot bevordering van de economische expansie.

Subafdeling 2. — Uitgesloten begunstigden

Art. 14. Zijn uitgesloten van het genot van de steun, de ondernemingen waarvan de activiteiten ressorteren onder de in bijlage bij onderhavig besluit vermelde sectoren; mits een voorafgaande mededeling aan de Regering kan de Minister deze bijlage aanpassen in functie van de beleidsprioriteiten en de Europese reglementering.

Subafdeling 3. — Aardbare investeringen

Art. 15. Is enkel aanvaardbaar, de materiële of immateriële investering of het investeringsprogramma voor de verbetering van het leefmilieu op een van de gebieden die hieronder op gedetailleerde wijze wordt weergegeven :

1° Water : zuivering van een gevaarlijke, niet of ontoereikend biologisch afbreekbare stof, inrichting die recyclage mogelijk maakt, hergebruik van water dat normaal wordt geloosd als afvalwater, transfer tussen naburige ondernemingen van gerecycleerd water of water dat wordt hergebruikt, niet-verontreinigend onderhoudsmaterieel voor halfdoorlaatbare oppervlakken (« zuigers » die de doorlaatbaarheid herstellen, borstels die onkruid verwijderen, thermische verwijdering van onkruid...), behandeling gekoppeld aan een insijpelingssinstallatie (m.n. verwijderaar van olie, reinigingsstoel...);

2° Air : dispositif d'épuration (pollution, odeur, poussière), transfert entre entreprises voisines d'air chargé en substances polluantes utilisable dans un process ou comme air primaire d'une installation de combustion;

3° Air et eau : investissement en vue de la récupération et/ou de la valorisation de produits et sous-produits, susceptibles de contribuer à la diminution des rejets;

4° Déchets : investissement en vue de la réutilisation, du recyclage/valorisation de sous-produits ou de déchets;

5° Sol et eau : investissement (e.a. contention, revêtement imperméable, armoire de stockage, ...) visant à prévenir une pollution du sol ou des eaux souterraines;

6° Matières premières et ressources naturelles : dispositif permettant une économie de matière première ou de ressource naturelle et en particulier d'eau, à l'exception des dispositifs d'économie d'énergie, visés par la sous-section 3 de l'ordonnance organique;

7° Bruit et vibration : investissement d'atténuation des bruits et/ou des vibrations;

8° Sécurité incendie : investissement (paroi coupe-feu, sas, matériaux ininflammable, ...) dans une installation existante, lorsqu'il y a risque de propagation de l'incendie ou de l'explosion, en dehors de l'entreprise;

9° Divers : dispositif non répertorié ci-avant améliorant la protection de l'environnement, et justifié par un dossier spécifique.

Art. 16. Les investissements admissibles sont inscrits en immobilisations aux comptes annuels pour les personnes morales ou au tableau des amortissements pour les personnes physiques.

Art. 17. Pour le mobilier et le matériel, le montant admis comprend également les frais de transport, d'installation et de montage pour autant que ces derniers soient repris en immobilisation corporelle.

Art. 18. Pour être admissibles, les investissements incorporels, doivent remplir les conditions suivantes :

1° être exploitées exclusivement dans l'établissement bénéficiaire de l'aide;

2° être considérées comme des éléments d'actifs amortissables;

3° être acquises auprès d'un tiers aux conditions du marché, sans que l'acquéreur soit en position d'exercer un contrôle, ou vice-versa;

4° figurer à l'actif de l'entreprise et demeurer dans l'établissement bénéficiaire de l'aide pendant au moins cinq ans.

Art. 19. L'investissement admissible doit porter sur un montant minimum de 7.500 euros. En outre, le montant par facture doit atteindre un montant égal ou supérieur à 500 euros.

Les montants visés ci-avant ainsi que, de manière générale, tous les montants à prendre en considération dans le cadre des aides visées au présent arrêté s'entendent hors T.V.A. et hors impôts de quelque nature que ce soit.

Art. 20. Seuls sont admissibles les investissements ayant un lien de nécessité avec les activités de l'entreprise, réalisés en vue d'une exploitation effective par l'entreprise dans la Région de Bruxelles-Capitale et effectués en conformité avec la législation et les règlements en vigueur notamment en matière d'urbanisme, d'aménagement du territoire et d'environnement.

Sous-section 4. — Investissements exclus

Art. 21. Sont exclus du bénéfice des aides les investissements suivants :

1° les investissements en matériel, mobilier ou immobilier destinés à la location;

2° les aéronefs et les véhicules routiers;

3° les investissements en terrains et/ou bâtiments, sauf s'ils sont absolument indispensables pour satisfaire aux normes environnementales en Région de Bruxelles-Capitale pour autant qu'ils soient acquis en pleine propriété;

4° les investissements d'occasion en mobilier ou en matériel.

2° Lucht : zuiveringsinrichting (verontreiniging, geuren, stof...), transfer tussen naburige ondernemingen van lucht die verontreinigende stoffen bevat en die kan worden gebruikt in een proces of als primaire lucht voor een verbrandingsinstallatie;

3° Lucht en water : investering met het oog op de recuperatie en/of valorisatie van producten en subproducten die kunnen bijdragen tot een vermindering van de lozingen;

4° Afval : investering met het oog op het hergebruik, de recyclage en/of valorisatie van subproducten of afval;

5° Bodem en water : investering (m.n. beheersing, ondoorlaatbare bekleding, stockagekast...) om een verontreiniging van de bodem of ondergrondse wateren te voorkomen;

6° Grondstoffen en natuurlijke hulpbronnen : inrichting die toelaat grondstoffen of natuurlijke hulpbronnen te besparen, en water in het bijzonder, met uitzondering van de in subafdeling 3 van de organische ordonnantie bedoelde inrichtingen voor energiebesparing;

7° Geluid en trillingen : investering tot vermindering van geluid en/of trillingen;

8° Brandbeveiliging : investering (brandwerende wand, sas, niet-onbrandbare materialen...) in een bestaande installatie indien er gevaar is voor de verspreiding van branden of ontstekingsgevaar, buiten de onderneming;

9° Allerlei : hierboven niet geïnventariseerde inrichting die de bescherming van het leefmilieu verbetert en wordt gemotiveerd met een specifiek dossier.

Art. 16. De aanvaardbare investeringen worden als activa ingeschreven in de jaarrekeningen voor de rechtspersonen of in de tabel van de afschrifvingen voor de fysieke personen.

Art. 17. Voor het meubilair en het materieel omvat het aanvaard bedrag eveneens de kosten voor vervoer, installatie en montage, voor zover deze zijn opgenomen als materiële activa.

Art. 18. Om aanvaardbaar te zijn, moeten de immateriële investeringen voldoen aan de volgende voorwaarden :

1° uitsluitend geëxploiteerd worden in de vestiging die de beginstigde is van de steun;

2° beschouwd worden als elementen van activa die kunnen worden afgeschreven;

3° verworven zijn bij een derde tegen de marktvooraarden, zonder dat de koper zich in een positie bevindt waarin hij een controle kan uitvoeren, of omgekeerd;

4° vermeld staan in de activa van de onderneming en tenminste vijf jaar in de vestiging blijven die de beginstigde is van de steun.

Art. 19. De aanvaardbare investering moeten betrekking hebben op een bedrag van tenminste 7.500 euro. Het bedrag per factuur moet bovendien gelijk zijn of hoger dan 500 euro.

De hierboven bedoelde bedragen evenals B over het algemeen B alle bedragen die in aanmerking dienen te worden genomen in het kader van de in onderhavig besluit bedoelde steun omvatten geen BTW noch enige andere belasting van welke aard ook.

Art. 20. Zijn enkel aanvaardbaar, de investeringen die een noodzakelijk verband vertonen met de activiteiten van de onderneming, verricht met het oog op een daadwerkelijke exploitatie door de onderneming in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en gerealiseerd overeenkomstig de geldende wetgeving en reglementen, met name inzake stedenbouw, ruimtelijke ordening en leefmilieu.

Subafdeling 4. — Uitgesloten investeringen

Art. 21. Zijn uitgesloten van het genot van de steun, de volgende investeringen :

1° de investeringen in materieel, meubilair of vastgoed bestemd om te worden verhuurd;

2° luchtvaartuigen en verkeersvoertuigen;

3° de investeringen in gronden en/of gebouwen, behalve indien deze absoluut noodzakelijk zijn om te voldoen aan de milieunormen in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, voor zover ze in volle eigendom verworven zijn;

4° de investeringen in tweedehands meubilair of materieel.

CHAPITRE IV. — Dispositions communes :
Forme, intensité et montant des aides

Section 1^{re}. — Généralités

Art. 22. L'aide comprend une aide de base et, le cas échéant, une ou des aides complémentaires.

L'aide de base et les aides complémentaires sont exprimées en pourcentage de l'investissement admis. Ces aides sont cumulatives, sans pouvoir excéder :

- pour les micro et petites entreprises, 45 % du montant de l'investissement admissible;
- pour les moyennes entreprises, 40 % du montant de l'investissement admissible;
- pour les grandes entreprises, 30 % du montant de l'investissement admissible.

Art. 23. Nonobstant les pourcentages fixés à l'article 22 le montant total de l'aide octroyée est plafonné à 80.000 euros par entreprise et par année civile et, cumulée aux autres aides de minimis octroyées à l'entreprise, ne peut excéder le montant maximum fixé par la réglementation européenne relative à l'application des articles 87 et 88 du traité CE aux aides de minimis.

Une dérogation au plafond annuel de 80.000 € peut être accordée, moyennant motivation, par le Gouvernement pour un projet d'investissement spécifique d'intérêt régional déposé par une entreprise.

Section 2. — Aide de base

Art. 24. L'aide de base est fixée comme suit :

- Pour les micro et petites entreprises, 30 % du montant de l'investissement admissible;
- Pour les moyennes entreprises, 25 % du montant de l'investissement admissible;
- Pour les grandes entreprises, 15 % du montant de l'investissement admissible.

Art. 25. Conformément à l'article 33 de l'ordonnance du 13 décembre 2007, le montant de l'investissement admissible est limité aux coûts d'investissements supplémentaires pour atteindre les objectifs de protection de l'environnement.

Art. 26. Pour les micro, petites et moyennes entreprises, la partie du programme d'investissements dont les coûts n'ont pas été pris en compte en vertu de l'article qui précède peut faire l'objet d'une aide en application de l'arrêté du 26 juin 2008 du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale relatif aux aides pour les investissements généraux, pour autant qu'il satisfasse aux conditions de cet arrêté;

Le choix du type d'aide demandé est laissé aux demandeurs pour autant qu'un même coût d'investissement ne bénéficie pas de l'application des deux arrêtés.

Section 3. — Aide complémentaire liée aux objectifs du Gouvernement en matière de reconnaissance des systèmes de gestion de l'environnement

Art. 27. Une aide complémentaire est accordée aux entreprises qui peuvent faire état d'une reconnaissance au titre de management environnemental comme le label entreprise éco-dynamique attribué par la Région de Bruxelles-Capitale, la certification Emas et ISO 14.000.

Cette aide complémentaire représente 5 % du montant de l'investissement admissible.

Section 4. — Aide complémentaire liée aux objectifs du Gouvernement en matière de politique économique et de protection de l'environnement

Art. 28. Une aide complémentaire est accordée aux entreprises qui figurent dans les secteurs d'activité économique considérés comme prioritaires par le Gouvernement.

Cette aide complémentaire représente 10 % du montant de l'investissement admissible.

Art. 29. Les secteurs d'activité économique considérés comme prioritaires sont les suivants :

- le traitement et le revêtement des métaux, repris à la nomenclature NACE BEL Rév. 2 sous le code 25.610;

HOOFDSTUK IV. — Gemeenschappelijke bepalingen :
Vorm, omvang en bedrag van de steun

Afdeling 1. — Algemeenheneden

Art. 22. De steun omvat een basissteun en desgevallend een of meerdere vormen van aanvullende steun.

De basissteun en de aanvullende steun worden uitgedrukt in percentages van de aanvaardbare investering. Deze steun is cumulatief, zonder te mogen overschrijden :

- voor de micro- en kleine ondernemingen, 45 % van het bedrag van de aanvaardbare investering;
- voor de middelgrote ondernemingen, 40 % van het bedrag van de aanvaardbare investering;
- voor de grote ondernemingen, 30 % van het bedrag van de aanvaardbare investering.

Art. 23. Niettegenstaande de in artikel 22 vastgestelde percentages, wordt het totaalbedrag van de toegekende steun geplafonneerd op 80.000 euro per onderneming en per kalenderjaar. Gecumuleerd met de andere de minimis-steun die de onderneming verkregen heeft, mag de totale steun het bij de Europese verordening betreffende de toepassing van de artikelen 87 en 88 van het EG-Verdrag op de de-minimis-steun vastgesteld maximumbedrag niet overschrijden.

Een afwijking van het jaarlijks plafond van 80.000 euro kan worden toegestaan, mits een met redenen omklede motivering, voor een door een onderneming ingediend specifiek investeringsproject van gewestelijk belang.

Afdeling 2. — Basissteun

Art. 24. De basissteun is als volgt vastgesteld :

- voor de micro- en kleine ondernemingen, op 30 % van het bedrag van de aanvaardbare investering;
- voor de middelgrote ondernemingen, op 25 % van het bedrag van de aanvaardbare investering;
- voor de grote ondernemingen, op 15 % van het bedrag van de aanvaardbare investering.

Art. 25. Overeenkomstig artikel 33 van de ordonnantie van 13 december 2007 is het bedrag van de aanvaardbare investering beperkt tot de kost van bijkomende investeringen om de doelstellingen inzake de bescherming van het leefmilieu te verwezenlijken.

Art. 26. Voor de micro-, kleine en middelgrote ondernemingen kan het gedeelte van het investeringsprogramma waarvan de kost krachtens voorgaand artikel niet in aanmerking is genomen het voorwerp uitmaken van steun in toepassing van het besluit van 26 juni 2008 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering betreffende de steun voor de algemene investeringen, voor zover het voldoet aan de voorwaarden van dat besluit;

De keuze van het gevraagde type van steun wordt overgelaten aan de aanvragers, voor zover eenzelfde investeringskost niet de toepassing geniet van de twee besluiten.

Afdeling 3. — Bijkomende steun gekoppeld aan de doelstellingen van de regering inzake de erkenning van systemen voor het beheer van het leefmilieu

Art. 27. Er wordt aanvullende steun verleend aan de ondernemingen die een erkenning kunnen inroepen inzake het beheer van het leefmilieu, zoals het label van ecologisch dynamische onderneming dat door het Brussels Hoofdstedelijk Gewest wordt toegekend, de EMAS-certificatie en ISO 14.000.

Deze bijkomende steun vertegenwoordigt 5 % van het bedrag van de aanvaardbare investering.

Afdeling 4. — Aanvullende steun gekoppeld aan de doelstellingen van de regering inzake het economisch beleid en de bescherming van het leefmilieu

Art. 28. Er wordt bijkomende steun verleend aan de ondernemingen die behoren tot de economische activiteitensectoren die door de regering als prioritair worden beschouwd.

Deze bijkomende steun vertegenwoordigt 10 % van het bedrag van de aanvaardbare investering.

Art. 29. De economische activiteitensectoren, die worden beschouwd als prioritair, zijn de volgende :

- de oppervlaktebehandeling van metaal, opgenomen in de NACE BEL-nomenclatuur Rev. 2 onder de code 25.610;

- les imprimeries de journaux et les autres imprimeries, reprises à la nomenclature NACE BEL Rév. 2 sous les codes 18.110 et 18.120;
- le code 38 (collecte, traitement et élimination des déchets, récupération);
- les activités d'entretien et de réparation de véhicules automobiles, reprises à la nomenclature NACE BEL Rév. 2 sous le code 45.20;
- les activités de blanchisseries et des salons-lavoirs pour particuliers, reprises à la nomenclature NACE BEL Rév. 2 sous le code 96.012.

Section 5. — Formes de l'aide

Art. 30. L'aide octroyée consiste en une prime liquidée conformément aux modalités prévues au Chapitre V.

Section 6. — Conditions de maintien de l'aide

Art. 31. Pour pouvoir conserver le bénéfice de l'aide, l'entreprise doit respecter les dispositions de l'ordonnance organique et du présent arrêté.

CHAPITRE V. — Procédure d'octroi et de liquidation de l'aide

Art. 32. La procédure d'octroi comprend deux phases : d'une part, la demande d'autorisation préalable et, d'autre part, l'examen du dossier de demande d'aide.

Art. 33. § 1^{er}. L'entreprise introduit sa demande d'autorisation préalable auprès de l'Administration sur un formulaire-type d'autorisation préalable déterminé par l'Administration et disponible sur son site internet.

Elle y joint les annexes requises et notamment un document reprenant l'ensemble des aides de minimis obtenues par l'entreprise au cours de l'exercice fiscal concerné et des deux exercices fiscaux précédents.

§ 2. La demande d'autorisation préalable doit être introduite avant la mise en œuvre du programme d'investissements, c'est-à-dire préalablement au début des travaux de construction ou au premier engagement créant des obligations juridiques de commander des équipements, à l'exclusion des études de faisabilité préliminaires.

Art. 34. § 1^{er}. Dans les trente jours de la réception de la demande d'autorisation préalable, l'Administration adresse au demandeur un accusé de réception reprenant les références du dossier, le nom de l'agent traitant et le caractère complet ou non du formulaire de demande.

§ 2. Si la demande d'autorisation préalable est complète, l'accusé de réception confirme le cas échéant l'admissibilité de la demande sous réserve d'une vérification approfondie. Dès la réception de ce document, le demandeur peut entamer la réalisation de son programme d'investissements.

Si la demande d'autorisation préalable n'est pas complète ou que la demande n'est pas admissible, une décision de refus est notifiée au demandeur.

§ 3. Dans les cent quatre-vingt jours de la date de l'accusé de réception confirmant l'admissibilité de la demande d'autorisation préalable, le demandeur adresse à l'administration un dossier de demande d'aide relatif au programme d'investissements. Il inclut à ce dossier toutes les données nécessaires au calcul du montant de l'aide.

Passé le délai visé à l'alinéa 1^{er}, le dossier de demande d'aide n'est pas pris en compte. L'Administration en informe le demandeur dans les trente jours du dépassement de ce délai.

Dans les trente jours de la réception du dossier de demande d'aide, l'Administration adresse au demandeur un accusé de réception.

La décision d'octroi est adoptée dans les nonante jours de la date d'envoi de l'accusé de réception sur la base des éléments dont dispose l'Administration. Elle est notifiée à l'entreprise dans les trente jours.

Si la demande nécessite la consultation d'un service extérieur à l'Administration, ce délai est porté à 120 jours. Dans ce cas l'administration prévient le demandeur de ce report de délai, dans les 45 jours de la date d'envoi de l'accusé de réception.

Au cas où ce délai n'est pas respecté mais que l'aide est finalement octroyée, l'entreprise, à sa demande expresse, bénéficie d'une indemnité correspondant à des intérêts de retard calculés au taux de référence, sur la base du montant de l'aide accordée et ce, pour la période comprise entre la date de décision et la date d'expiration du délai de 90 ou 120 jours précité.

- de drukkerijen van kranten en andere drukkerijen, opgenomen in de NACE BEL-nomenclatuur Rev. 2 onder de codes 18.110 en 18.120;
- code 38 (inzameling, behandeling en verwijdering van afval, terugwinning);
- de activiteiten van onderhoud en herstelling van autovoertuigen, opgenomen in de NACE BEL-nomenclatuur Rev. 2 onder de code 45.20;
- de activiteiten van wasserijen en wassalons voor particulieren, opgenomen in de NACE BEL-nomenclatuur Rev. 2 onder de code 96.012.

Afdeling 5. — Vormen van de steun

Art. 30. De verleende steun bestaat uit een premie die wordt uitgekeerd overeenkomstig de in Hoofdstuk V voorziene modaliteiten.

Afdeling 6. — Voorwaarden voor het behoud de steun

Art. 31. Om het behoud van de steun te kunnen genieten, moet de onderneming de bepalingen naleven van de organieke ordonnantie en van onderhavig besluit.

HOOFDSTUK V. — Procedure van toekenning en uitkering van de steun

Art. 32. De toekenningsprocedure omvat twee fasen : enerzijds de aanvraag van de voorafgaande toelating en, anderzijds, het onderzoek van het aanvraagdossier.

Art. 33. § 1. De onderneming dient haar voorafgaande aanvraag om toelating bij het Bestuur in op een door het Bestuur opgesteld typeformulier dat beschikbaar is op de internetsite van het Bestuur.

Zij voegt hierbij de vereiste bijlagen en met name een document met het geheel van de de-minimis-steun bekomen door de onderneming tijdens het betrokken belastingjaar en de twee vorige belastingjaren.

§ 2. De voorafgaande aanvraag om toelating moet worden ingediend vóór de tenuitvoerbrenging van het investerings-programma, d.w.z., vóór het begin van de bouwwerken of voor de eerste verbintenis die juridische verplichtingen creëert om uitrusting te bestellen, met uitzondering van de voorafgaande haalbaarheidsstudies.

Art. 34. § 1. Binnen de dertig dagen na ontvangst van de voorafgaande aanvraag om toelating, richt het Bestuur een bewijs van ontvangst aan de aanvrager, waarop de referenties van het dossier, de naam van de behandelende ambtenaar en de al dan niet volledige aard van de aanvraag vermeld staan vermeld.

§ 2. Indien de voorafgaande aanvraag om toelating volledig is, bevestigt het bewijs van ontvangst, in voorkomend geval, de aanvaardbaarheid van de aanvraag onder voorbehoud van een grondige controle. Zodra hij dit document ontvangen heeft, mag de aanvrager beginnen met de realisatie van zijn investeringsprogramma.

Indien de voorafgaande aanvraag om toelating niet volledig is of de aanvraag niet aanvaardbaar is, wordt aan de aanvrager een beslissing van weigering betekend.

§ 3. Binnen de honderdtwintig dagen na de datum van het bewijs van ontvangst waarin de aanvaardbaarheid van de voorafgaande aanvraag om toelating wordt bevestigd, richt de aanvrager een steunaanvraagdossier aangaande het investeringsprogramma aan het Bestuur. Hij voegt bij dit dossier alle nodige gegevens bij voor de berekening van het bedrag van de steun.

Eens de in het eerste lid bedoelde termijn verstrekken is, wordt het dossier niet in overweging genomen. Het Bestuur brengt de aanvrager hiervan op de hoogte binnen de dertig dagen na de overschrijding van die termijn.

Binnen de dertig dagen na ontvangst van het steunaanvraagdossier richt het Bestuur een bewijs van ontvangst aan de aanvrager.

De beslissing tot toekenning wordt genomen binnen de negentig dagen na de datum van verzending van het ontvangstbewijs op basis van de elementen waarover het Bestuur beschikt. Van deze beslissing wordt aan de onderneming kennis gegeven binnen de dertig dagen.

Wanneer de aanvraag de raadpleging van een voor het Bestuur externe dienst vereist, wordt deze termijn op 120 dagen gebracht. In dat geval brengt het Bestuur de aanvrager op de hoogte van deze termijnverlenging en dit, binnen de 45 dagen na de datum van verzending van het bewijs van ontvangst.

In het geval dat deze termijn niet nageleefd, maar de steun uiteindelijk toegekend wordt, geniet de onderneming, op haar uitdrukkelijk verzoek, een vergoeding die overeenstemt met verwijlinteressen, berekend aan de referentievoet, op basis van het bedrag van de toegekende steun en dit, voor de periode begrepen tussen de datum van beslissing en de datum van het verstrijken van vooroemde termijn van 90 of 120 dagen.

§ 4. Par dérogation au § 3, la décision de l'Administration prend la forme d'une décision de principe lorsque les éléments nécessaires à une décision d'octroi ne figurent pas au dossier pour les raisons suivantes :

1° le permis d'urbanisme ou d'environnement, ou tout autre autorisation administrative liée à la réalisation ou à l'exploitation de l'investissement n'est pas encore octroyé, pour autant qu'il soit démontré qu'une procédure d'obtention de celui-ci est en cours;

2° les factures et preuves d'inscription en immobilisations, ou tout au moins une partie d'entre elles, ne sont pas disponibles, pour autant que :

a) la durée prévue du programme d'investissements excède 180 jours ou

b) que l'Administration dispose de documents probants et engageant juridiquement l'entreprise, lui permettant d'établir le montant total de l'investissement (devis, bons de commande ...Y).

Cette décision de principe est notifiée à l'entreprise dans les trente jours.

Dans ce cas, le demandeur dispose d'un délai de 24 mois à compter de la date de la décision de principe pour clôturer définitivement son dossier. Sur demande de l'entreprise, le Ministre peut étendre ce délai pour des raisons dûment justifiées.

Au terme de ce délai de 24 mois ou dès que le demandeur a clôturé son dossier, une décision d'octroi est adoptée dans les nonante jours. La décision d'octroi est notifiée à l'entreprise dans les trente jours.

Art. 35. La liquidation de la prime, ou de sa première tranche en cas de liquidation en plusieurs tranches, est subordonnée à une demande émanant du bénéficiaire de l'aide, qui intervient au plus tard dans les 12 mois à compter de la date de la décision d'octroi de l'aide, sous peine de retrait.

Art. 36. L'aide est liquidée selon les modalités suivantes :

1° si le montant de l'aide octroyée est inférieur ou égal à 25.000 euros, la prime est liquidée en une fois;

2° si le montant de l'aide octroyée est supérieur à 25.000 euros mais inférieur ou égal à 100.000 euros, la prime est liquidée en deux tranches, étaillées sur deux exercices budgétaires;

3° si le montant de l'aide octroyée est supérieur à 100.000 euros, la prime est liquidée en trois tranches représentant respectivement 50 %, 30 % et 20 % de l'aide, et étaillées sur trois exercices budgétaires.

Art. 37. Dans le cas d'un programme d'investissements portant sur un montant admissible d'au moins 1.000.000 euros, l'entreprise peut, sur présentation d'une copie des factures originales libellées au nom de l'entreprise et précisant l'adresse de l'investissement, solliciter la liquidation d'une première tranche de 50 % de l'aide après la réalisation et le paiement de 75 % du programme d'investissement.

La liquidation du solde est subordonnée à une demande émanant de l'entreprise indiquant la réalisation et le paiement du programme d'investissement dans son intégralité et au contrôle effectué par l'Administration.

CHAPITRE VI. — Modalités de contrôle et conditions de restitution de l'aide

Art. 38. A partir de la date d'introduction du dossier de demande et jusqu'au 31 décembre de l'année qui suit l'échéance des obligations de l'entreprise envers la Région de Bruxelles-Capitale, l'Administration peut procéder :

1° au contrôle de la réalisation du programme d'aide, soit sur place, soit sur la base des pièces transmises par l'entreprise;

2° au contrôle du respect par l'entreprise des articles 60, 62 et 63 de l'ordonnance organique.

Art. 39. Toute restitution ou remboursement dû à la Région de Bruxelles-Capitale, en application de l'ordonnance organique, s'effectue par versement au Fonds d'aide aux entreprises visé à l'article 2, 1°, de l'ordonnance du 12 décembre 1991 créant des fonds budgétaires, à l'exception du remboursement de l'exonération du précompte immobilier.

§ 4. In afwijking op § 3, neemt de beslissing van het Bestuur de vorm aan van een principebeslissing wanneer de voor een beslissing tot toekenning noodzakelijke elementen niet in het dossier vorkomen om de volgende redenen :

1° de stedenbouwkundige vergunning of de milieuvergunning of eender welke andere officiële toelating voor de realisatie of de exploitatie van de investering is nog niet uitgereikt, voor zover er aangetoond wordt dat een procedure voor het verkrijgen ervan aan de gang is;

2° de facturen en bewijzen van inschrijving in vastleggingen, of ten minste een deel ervan zijn niet beschikbaar, voor zover :

a) de voorziene duur van het investeringsprogramma 180 dagen overschrijdt, of

b) het Bestuur over overtuigende en de onderneming juridisch bindende documenten beschikt, die het mogelijk maken het totaalbedrag van de investering te bepalen (bestekken, bestelbonnen,...).

De onderneming wordt binnen de dertig dagen op de hoogte gebracht van deze principebeslissing.

In dat geval beschikt de aanvrager over een termijn van 24 maanden vanaf de datum van de principebeslissing om zijn dossier definitief af te sluiten. Op verzoek van de onderneming kan de Minister die termijn verlengen om behoorlijk gerechtvaardigde redenen.

Aan het einde van die termijn van 24 maanden of zodra de aanvrager zijn dossier heeft afgesloten, wordt een beslissing tot toekenning genomen binnen de negentig dagen. De onderneming wordt binnen de dertig dagen op de hoogte gebracht van de beslissing tot toekenning.

Art. 35. De vereffening van de premie, of van de eerste schijf in het geval van een vereffening in meerdere schijven, is afhankelijk van een aanvraag die uitgaat van de begunstigde van de steun, uiterlijk binnen de twee jaar vanaf de datum van de beslissing tot toekenning van de steun, op straffe van intrekking.

Art. 36. De steun wordt uitgekeerd volgens de volgende modaliteiten :

1° indien het bedrag van de steun lager is dan of gelijk aan 25.000 euro, wordt de premie in één enkele keer uitgekeerd;

2° indien het bedrag van de steun hoger is dan 25.000 euro maar lager dan of gelijk aan 100.000 euro, wordt de premie in twee schijven uitgekeerd, gespreid over twee boekhoud-kundige jaren;

3° indien het bedrag van de steun hoger is dan 100.000 euro, wordt de premie uitgekeerd in drie schijven die respectievelijk 50 %, 30 % en 20 % van de steun vertegenwoordigen en die over drie boekhoudkundige jaren gespreid zijn.

Art. 37. Indien het investeringsprogramma betrekking heeft op een aanvaardbaar bedrag van minstens 1.000.000 euro, kan de onderneming op voorlegging van een kopie van de oorspronkelijke, op naam van de onderneming opgemaakte facturen, en met vermelding van de localisatie van de investering, de uitkering vragen van een eerste schijf van 50 % van de steun na de réalisatie en de betaling van 75 % van het investeringsprogramma.

De uitkering van het saldo hangt af van een aanvraag die uitgaat van de onderneming waarin de réalisatie en betaling van het volledig programma aangetoond wordt en van de controle door het Bestuur.

HOOFDSTUK VI. — Modaliteiten van controle en voorwaarden voor de teruggave van de steun

Art. 38. Vanaf de datum van indiening van het aanvraagdossier en tot 31 december van het jaar dat volgt op de vervaldatum van de verplichtingen van de onderneming tegenover het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, kan het Bestuur overgaan tot :

1° de controle van de réalisatie van het steunprogramma, hetzij ter plaatse, hetzij op basis van de door de onderneming overgemaakte bewijsstukken;

2° de controle van de naleving, door de onderneming, van de artikelen 60, 62 en 63 van de organieke ordonnantie.

Art. 39. Elke in toepassing van de organieke ordonnantie aan het Brussels Hoofdstedelijk Gewest verschuldigde teruggave of terugbetaalung gebeurt door storting aan het Fonds voor hulp aan de ondernemingen bedoeld in artikel 2, 1° van de ordonnantie van 12 decembre 1991 houdende oprichting van begrotingsfondsen, met uitzondering van de terugbetaling van de vrijstelling van de onroerende voorheffing.

CHAPITRE VII. — Dispositions transitoires, abrogatoires et finales

Art. 40. L'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 7 juillet 1994 portant exécution de l'article 5 de l'ordonnance du 1^{er} juillet 1993 concernant la promotion de l'expansion économique dans la Région de Bruxelles-Capitale est abrogé.

L'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 4 juin 1998 portant exécution de l'article 4 de l'ordonnance du 1^{er} juillet 1993 concernant la promotion de l'expansion économique dans la Région de Bruxelles-Capitale est abrogé.

Toutefois, ces arrêtés restent d'application pour les demandes introduites avant l'entrée en vigueur du présent arrêté.

Art. 41. Le présent arrêté entre en vigueur le 18 mai 2009. Toutefois, la règle contenue aux articles 33 et 34 §§ 1^{er} et 2, n'entre en vigueur que six mois après l'entrée en vigueur du présent arrêté.

Dans l'intervalle visé à l'alinéa précédent, les investissements situés qui ont été facturés et payés avant la date de réception du dossier de demande d'aide par l'Administration ne seront pris en considération que pour autant qu'ils soient relatifs à des travaux ou des prestations qui remontent à moins de six mois avant la date d'enregistrement, à l'exception des paiements d'acompte inférieur à 50 %.

Art. 42. Le Ministre est chargé de l'exécution du présent arrêté

Bruxelles, le 2 avril 2009.

Pour le Gouvernement :

Le Ministre-Président chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Rénovation urbaine, du Logement, de la Propriété publique et de la Coopération au Développement,

Ch. PICQUE

Le Ministre chargé de l'Emploi, de l'Economie, de la Recherche scientifique, de la Lutte contre l'Incendie et de l'Aide médicale urgente,

B. CEREXHE

Annexe

Les secteurs suivants sont exclus du présent arrêté :

Code NACE-BEL Description

Dans le code A : Agriculture, sylviculture et pêche, à l'exception des activités de soutien (01.610 + 01.620)

Dans le code B : Industries extractives

Dans le code C (Industrie manufacturière) :

— secteur houiller (19.100)

— secteur des fibres synthétiques (20.600)

— secteur de la sidérurgie (24.100)

— secteur de la construction navale (30.110 + 30.120 + 33.150)

Code D production et distribution d'électricité, Gaz, Vapeur et air conditionné

Dans le code E

— 36.000 captage, traitement et distribution d'eau

Dans le code G

46.110 à 46.190 Intermédiaires du commerce

47.730 Pharmaciens

Dans le code H

52.210 Services auxiliaires des transports terrestres

64.110 à 66.300 Activités financières et Assurances à l'exception des micro entreprises starters

68.100 à 68.322 41.101 et 41.102 Activités immobilières à l'exception des starters

HOOFSTUK VII. — Overgangs-, intrekkingen- en slotbepalingen

Art. 40. Het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 7 juli 1994 houdende uitvoering van artikel 5 van de ordonnantie van 1 juli 1993 betreffende de bevordering van de economische expansie in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest wordt opgeheven.

Het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 4 juni 1998 houdende uitvoering van artikel 4 van de ordonnantie van 1 juli 1993 betreffende de bevordering van de economische expansie in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest wordt opgeheven.

Deze besluiten blijven evenwel van toepassing voor de voor de inwerkingtreding van onderhavig besluit ingediende aanvragen.

Art. 41. Onderhavig besluit treedt in werking op 18 mei 2009. De regel in artikelen 33 en 34 §§ 1 en 2, treedt slechts in werking zes maanden na de inwerkingtreding van onderhavig besluit.

In de voorgaand lid bedoelde tussentijd zullen de investeringen die gefactureerd en betaald zijn vóór de datum van ontvangst door het Bestuur van het aanvraagdossier slechts in overweging genomen worden voor zover zij betrekking hebben op werken of prestaties die teruggaan tot minder dan zes maanden voor de registratietermin, met uitzondering van de betaling van voorschotten die minder bedragen dan 50 %.

Art. 42. De Minister is belast met de uitvoering van onderhavige beslissing.

Brussel, 2 april 2009.

Voor de Regering :

De Minister-Voorzitter belast met Plaatselijke besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Stadsvernieuwing, Huisvesting, Openbare Netheid en Ontwikkelingssamenwerking,

Ch. PICQUE

De Minister belast met Tewerkstelling, Economie, Wetenschappelijk Onderzoek, Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp,

B. CEREXHE

Bijlage

De volgende sectoren zijn uitgesloten uit onderhavig besluit :

NACE BEL-code Beschrijving

In code A : Landbouw, bosbouw en visvangst, uitgezonderd de ondersteunende activiteiten (01.610 + 01.620)

In code B : Winning van delfstoffen

In code C (Industrie) :

steenkoolindustrie (19.100)

sector van de synthetische vezels (20.600)

staalindustrie (24.100)

scheepsbouwindustrie (30.110 + 30.120 + 33.150)

Code D Productie en distributie van elektriciteit, gas, stoom en gekoelde lucht

In code E

— 36.000 winning, behandeling en distributie van water

In code G

46.110 à 46.190 Handelsbemiddeling

47.730 Apotheken

In code H

52.210 Diensten in verband met vervoer te land

64.110 tot 66.300 Financiële activiteiten en verzekeringen met uitzondering van micro-ondernemingen die starters zijn

68.100 tot 68.322, 41.101 en 41.102 Vastgoedactiviteiten met uitzondering van starters

Dans le code M	In code M
69.102 Activités des notaires	69.102 Activiteiten van notarissen
69.103 Activités des huissiers de justice	69.103 Activiteiten van deurwaarders
Ainsi que les associations ou sociétés formées par ces personnes, quelle qu'en soit la forme.	Evenals de door die personen gevormde verenigingen of maatschappijen, ongeacht hun vorm.
Les activités reprises sous les codes 69.101, 69.109, 70.100, 70.210, 71.201, 75.000 à l'exception des starters.	De activiteiten hernoemd onder de codes 69.101, 69.109, 70.100, 70.210, 71.201, 75.000, uitgezonderd wanneer het om starters gaat.
O Administration publique et défense; sécurité sociale obligatoire	O Openbaar bestuur en defensie; verplichte sociale verzekeringen
P Enseignement	P Onderwijs
Q Santé humaine et action sociale à l'exception des ateliers de travail adapté (88.104, 88.109, 88.992 et 88.995) et des autres actions sociales sans hébergement (88.911, 88.912, 88.919).	Q Menselijke gezondheidszorg en maatschappelijke dienstverlening, met uitzondering van de beschutte werkplaatsen (88.104, 88.109, 88.992 et 88.995) en de overige maatschappelijke dienstverlening zonder huisvesting (88.911, 88.912, 88.919).
R Arts, spectacles et activités récréatives à l'exception des activités ayant principalement une finalité d'ordre commercial (90 à 93)	R Kunst, amusement en recreatie met uitzondering van activiteiten die voornamelijk een commerciële finaliteit hebben (90 tot 93)
Dans le code S (Autres activités de services) :	In code S (Overige diensten) :
— activités des organisations associatives (94)	— verenigingen (94)
T Activités des ménages en tant qu'employeurs; activités indifférenciées des ménages en tant que producteurs de biens et services pour usage propre	T Huishoudens als werkgever; niet-gedifferentieerde productie van goederen en diensten door huishoudens voor eigen gebruik
U Activités des organismes extra territoriaux.	U Extraterritoriale organisaties en lichamen
Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale relatif aux aides à la protection de l'environnement.	Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering betreffende steun tot bescherming van het leefmilieu.
Pour le Gouvernement :	Voor de Regering :
Le Ministre-Président chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Rénovation urbaine, du Logement, de la Propreté publique et de la Coopération au Développement,	De Minister-Voorzitter belast met Plaatselijke besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Stadsvernieuwing, Huisvesting, Openbare Netheid en Ontwikkelingssamenwerking,
Ch. PICQUE	Ch. PICQUE
Le Ministre chargé de l'Emploi, de l'Economie, de la Recherche scientifique, de la Lutte contre l'Incendie et de l'Aide médicale urgente,	De Minister belast met Tewerkstelling, Economie, Wetenschappelijk Onderzoek, Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp,
B. CEREXHE	B. CEREXHE

**MINISTRE
DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE**

F. 2009 — 1618 [C — 2009/31227]

30 AVRIL 2009. — Ordonnance modifiant l'ordonnance du 16 juillet 1998 relative à l'octroi de subsides destinés à encourager la réalisation d'investissements d'intérêt public et l'ordonnance du 19 juillet 2001 relative à l'organisation du marché de l'électricité en Région de Bruxelles-Capitale (1)

CHAPITRE I^{er}. — Disposition générale

Article 1^{er}. La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

CHAPITRE II. — Modifications à l'ordonnance du 16 juillet 1998 relative à l'octroi de subsides destinés à encourager la réalisation d'investissements d'intérêt public

Art. 2. L'article 2 de l'ordonnance du 16 juillet 1998 relative à l'octroi de subsides destinés à encourager la réalisation d'investissements d'intérêt public, est complété par l'alinéa suivant :

« Toutefois, les investissements visés à l'article 16, 7°, et 17, 3°, peuvent concerner des cimetières, columbariums ou crématoriums situés hors du territoire de la Région de Bruxelles-Capitale pour autant qu'il s'agisse d'un bien appartenant à une commune ou une intercommunale bruxelloise. »

Art. 3. A l'article 5 de la même ordonnance, l'alinéa 3 est abrogé.

Art. 4. L'article 5bis de la même ordonnance, inséré par l'ordonnance du 27 juin 2002 et modifié par l'ordonnance du 23 février 2006, est remplacé par la disposition suivante :

« La partie de la dotation triennale d'investissement dont il est constaté qu'elle n'est pas utilisée pour des projets inscrits dans le programme triennal d'investissement visé à l'article 8 est ajoutée à la dotation triennale de développement en cours et est affectée à la subsidiation au taux de cent pour cent d'investissements visés à l'article 17, 4°. »

**MINISTERIE
VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST**

N. 2009 — 1618 [C — 2009/31227]

30 APRIL 2009. — Ordonnantie tot wijziging van de ordonnantie van 16 juli 1998 betreffende de toekenning van subsidies om investeringen van openbaar nut aan te moedigen en de ordonnantie van 19 juli 2001 betreffende de organisatie van de elektriciteitsmarkt in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest (1)

HOOFDSTUK I. — Algemene bepaling

Artikel 1. Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.

HOOFDSTUK II. — Wijzigingen aan de ordonnantie van 16 juli 1998 betreffende de toekenning van subsidies om investeringen van openbaar nut aan te moedigen

Art. 2. Artikel 2 van de ordonnantie van 16 juli 1998 betreffende de toekenning van subsidies om investeringen van openbaar nut aan te moedigen, wordt aangevuld met het volgende lid :

« De investeringen bedoeld in de artikelen 16, 7°, en 17, 3°, mogen betrekking hebben op begraafplaatsen, columbariums of crematoriums die gelegen zijn buiten het grondgebied van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, op voorwaarde dat ze eigendom zijn van een Brusselse gemeente of intercommunale. »

Art. 3. In artikel 5 van dezelfde ordonnantie, wordt het derde lid opgeheven.

Art. 4. Artikel 5bis van dezelfde ordonnantie, ingevoegd bij ordonnantie van 27 juni 2002 en gewijzigd door de ordonnantie van 23 februari 2006, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Het gedeelte van de driejarige investeringsdotaat waarvan wordt vastgesteld dat het niet wordt gebruikt voor projecten die ingeschreven staan in het driejarig investeringsprogramma bedoeld in artikel 8, wordt gevoegd bij de lopende driejarige ontwikkelingsdotaat en aangewend voor de subsidiëring tegen honderd procent van investeringen als bedoeld in artikel 17, 4°. »